

Q82068

MODIFIED Form PTO-1595  
(Rev. 10/02)**RECORDATION FORM COVER SHEET**  
**PATENTS ONLY**U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE  
U.S. Patent and Trademark Office

To the Director of the U.S. Patent and Trademark Office: Please record the attached original documents or copy thereof.

## 1. Name of conveying party(ies):

David GOUJON  
Jean-Marc PARDONGEAdditional name(s) of conveying party(ies) attached?  Yes  No

## 2. Name and address of receiving party(ies):

VALOIS S.A.  
B. P. G - Le Prieuré  
F-27110 LE NEUBOURG  
FRANCE

## 3. Nature of conveyance:

- Assignment  Merger  
 Security Agreement  Change of Name  
 Other Re-record **DOC. ID. NO. 103002159** to  
correct execution date.

Execution Date: June 7, 2004

Additional name(s) & address(es) attached?  Yes  No

## 4. Application number(s) or patent number(s):

If this document is being filed together with a new application, the execution date of the application is:

A. Patent Application No.(s)  
10/498,309

B. Patent No.(s)

Additional numbers attached?  Yes  No

## 5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed:

Raja Saliba  
SUGHRUE MION, PLLC

WASHINGTON OFFICE

23373

CUSTOMER NUMBER

## 6. Total number of applications and patents involved:

1

## 7. Total fee (37 CFR 3.41): \$40.00

- Enclosed.  
 Authorized to be charged to Deposit Account No. 19-4880.

The USPTO is directed and authorized to charge all additional required fees (except the Issue/Publication Fees) to our Deposit Account No. 19-4880. Please also credit any overpayments to said Deposit Account.

## 8. Deposit Account Number:

19-4880

(Attach duplicate copy of this page if paying by Deposit Account.)

**DO NOT USE THIS SPACE.**

## 9. Statement and signature.

*To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.*
 #57,574  
for Raja Saliba

Reg. No. 43,078

March 8, 2006

Date

Total number of pages including cover sheet, attachments, and documents: 5

Mail documents to be recorded with required cover sheet information to:

**MAIL STOP ASSIGNMENT RECORDATION SERVICES**

Director of the U.S. Patent and Trademark Office

P.O. Box 1450

Alexandria, VA 23313-1450

4-25-05

05-13-2005

PT/PTC 25 APR 2005

Q82068

MODIFIED Form PTO-1595  
(Rev. 10/02)

COVER SHEET

U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE  
U.S. Patent and Trademark Office



103002159

Y

attached original documents or copy thereof.

To the Director of the U.S.

1. Name of conveying party(ies):

David GOUJON  
Jean-Marc PARDONGE

2. Name and address of receiving party(ies):

VALOIS S.A.S  
B. P. G-Le Prieuré  
F-27110 LE NEUBOURG  
FRANCE

Additional name(s) of conveying party(ies) attached?  Yes  No

3. Nature of conveyance:

- Assignment  Merger
- Security Agreement  Change of Name
- Other \_\_\_\_\_

Additional name(s) & address(es) attached?  Yes  No

Execution Date: June 7, 2005

4. Application number(s) or patent number(s):

If this document is being filed together with a new application, the execution date of the application is:

A. Patent Application No.(s)  
10/498,309

B. Patent No.(s)

Additional numbers attached?  Yes  No

5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed:

SUGHRUE MION, PLLC  
WASHINGTON OFFICE  
23373  
CUSTOMER NUMBER

6. Total number of applications and patents involved:

1

7. Total fee (37 CFR 3.41): \$40.00

- Enclosed.
- Authorized to be charged to Deposit Account No. 19-4880.

The USPTO is directed and authorized to charge all required fees, except for the Issue Fee and the Publication Fee, to Deposit Account No. 19-4880. Please also credit any overpayments to said Deposit Account.

8. Deposit Account Number:

19-4880

(Attach duplicate copy of this page if paying by deposit account)

DO NOT USE THIS SPACE

9. Statement and signature.

To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.

*Raja Saliba*  
Raja Saliba

#41,574  
Reg. No. 43,078

April 25, 2005  
Date

Total number of pages including cover sheet, attachments, and documents: 2

Mail documents to be recorded with required cover sheet information to:

MAIL STOP ASSIGNMENT RECORDATION SERVICES  
Director of the U.S. Patent and Trademark Office  
P.O. Box 1450  
Alexandria, VA 22313-1450

Our ref. VALS 800 B US

For Non-U.S. Clients

# ASSIGNMENT

Whereas, I/We **David GOUJON** **Jean-Marc PARDONGE** of

Résidence Vert Buisson 1, Sente des Grecs F-76160 Saint Léger du Bourg Denis - France	12, Impasse des Lauriers Les Authieux sur le Port F-76520 Saint Ouen France
--	--

hereinafter called assignor(s), has/have invented certain improvements in

FLUID PRODUCT DISPENSING VALVE AND FLUID PRODUCT DEVICE COMPRISING SAME

and executed an application for Letters Patent of the United States of America therefor on

under Serial No. (PCT/FR02/04291)

Filed December 11, 2002 and

Whereas, **VALOIS S.A.** of

B.P. G - Le Prieuré  
F-27110 LE NEUBOURG  
FRANCE


(assignee), desires to acquire the entire right, title and interest in the application and invention, and to any United States patents to be obtained therefor;

Now therefore, for valuable consideration, receipt whereof is hereby acknowledged,

I/We, the above named assignor(s), hereby sell, assign and transfer to the above named assignee, its successors and assigns, the entire right, title and interest in the application and the invention disclosed therein for the United States of America, including the right to claim priority under 35 U.S.C. §119, and I/We request the Director - U.S. Patent and Trademark Office to issue any Letters Patent granted upon the invention set forth in the application to the assignee, its successors and assigns; and I/We will execute without further consideration all papers deemed necessary by the assignee in connection with the United States application when called upon to do so by the assignee.

I/We hereby authorize and request our attorneys SUGHRUE MION, PLLC of 2100 Pennsylvania Avenue, N.W. Washington, D.C. 20037-3202 to insert here in parentheses (Application number \_\_\_\_\_ and Confirmation number \_\_\_\_\_, filed \_\_\_\_\_) the filing date and application number of said application when known.

Date: June 7, 2004

s/   
David GOUJON

Date: June 7, 2004

s/   
Jean-Marc PARDONGE

(Legalization not required for recording but is prima facie evidence of execution under 35 U.S.C. §261)